EN	Instruction manual
DE	Bedienungsanleitung
FR	Manuel d'instructions
ES	Manual de instrucciones
PT	Manual de instruções
IT	Manuale di istruzioni
NL	Handleiding
DA	Instruktionsmanual
PL	Instrukcja obsługi
CS	Návod k použití
SK	Návod na použitie
HU	Használati utasítás
RO	Manual de instructiuni
BG	Инструкция за употреба
SL	Navodila
SQ	Udhëzim manual
HR	Upute za uporabu
SR	Упутства за употребу
EL	Εγχειρίδιο οδηγιών
IS	Leiðbeiningar bæklingur
LT	Instrukcijų vadovas
LV	Instrukcijas
ET	Kasutusjuhend
SV	Bruksanvisning
FI	Käyttöopas
NO	Bruksanvisningen
UK	Посібник з експлуатації
RU	Руководство пользователя
TR	Kullanım klavuzu
HI	अनुदेश पुस्तिका
AR	كتيب التعليمات
JA	取扱説明書
KO	사용 설명서
ZH	使用手册

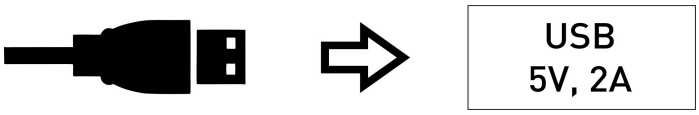
EN	Thank you for purchasing GLOVII products
DE	Vielen Dank für den Kauf GLOVII Produkte
FR	Merci d'avoir acheté des produits GLOVII
ES	Gracias por la compra de productos GLOVII
PT	Obrigado por adquirir produtos GLOVII
IT	Grazie per aver acquistato prodotti GLOVII
NL	Dank u voor de aanschaf van GLOVII producten
DA	Tak for dit køb GLOVII produkter
PL	Dziękujemy za zakup produktów GLOVII
CS	Děkujeme vám za zakoupení výrobků GLOVII
SK	Ďakujeme vám za zakúpenie výrobkov GLOVII
HU	Köszönjük, hogy megvásárolta GLOVII termékek
RO	Vă mulțumim pentru achiziționarea de produse GLOVII
BG	Благодарим ви за закупуването GLOVII продукти
SL	Zahvaljujemo se vam za nakup GLOVII izdelkov
SQ	Faleminderit për blerjen e produkteve GLOVII
HR	Zahvaljujemo vam na kupnji GLOVII proizvoda
SR	Хвала вам што сте купили ГЛОВИИ производа
EL	Σας ευχαριστούμε για την αγορά προϊόντων GLOVII
IS	Takk fyrir að kaupa GLOVII vörur
LT	Dėkojame, kad įsigijote GLOVII produktus
LV	Paldies, ka iegādājāties GLOVII produktiem
ET	Täname, et ostsite GLOVII tooted
SV	Tack för att du GLOVII produkter
FI	Kiitämme GLOVII tuotteille
NO	Takk for at du GLOVII produkter
UK	Дякуємо Вам за покупку продукції GLOVII
RU	Благодарим Вас за покупку продукции GLOVII
TR	GLOVII ürün satın alma için teşekkür ederiz
HI	GLOVII उत्पादों की खरीद के लिए धन्यवाद
AR	شكرا لكم لشراء المنتجات GLOVII
JA	GLOVII製品をご購入いただき、ありがとうございます
KO	GLOVII 제품을 구입해 주셔서 감사합니다
ZH	感谢您购买GLOVII产品

EN	Safety informations
DE	Sicherheitshinweise
FR	Informations de sécurité
ES	Información de seguridad
PT	Informações de segurança
IT	Norme di sicurezza
NL	Veiligheid informatie
DA	Sikkerhedsforanstaltninger
PL	Informacje o bezpieczeństwie
CS	Bezpečnostní informace
SK	Bezpečnostné informácie
HU	Biztonsági információk
RO	Informațiile de siguranță
BG	Информации за безопасност
SL	Varnostne informacije
SQ	Informata të sigurisë
HR	Sigurnosne informacije
SR	Сигурносни информације
EL	Πληροφορίες Ασφάλεια
IS	Öryggisleiðbeiningar upplýsingar
LT	Saugos informacija
LV	Drošības informācija
ET	Ohutus informations
SV	Säkerhets information
FI	TURVAOHJEET
NO	Sikkerhets informasjon
UK	Дані щодо безпеки
RU	Данные по безопасности
TR	Emniyet bilgiler
HI	सुरक्षा जानकारियां
AR	المعلومات السلامة
JA	安全情報
KO	안전 정보
ZH	安全信息

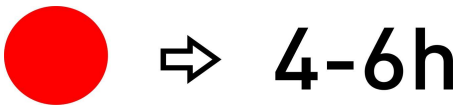
EN	Battery charging
DE	Das Laden des Akkus
FR	Batterie en charge
ES	Bateria cargando
PT	O carregamento da bateria
IT	Batteria in carica
NL	Batterij opladen
DA	Opladning Batteri
PL	Ładowanie baterii
CS	Baterie se nabíjí
SK	Nabíjanie batérie
HU	Akkumulátor töltés
RO	Încărcare baterie
BG	Батерията се зарежда
SL	Polnjenje baterij
SQ	Battery akuzuar
HR	Punjenje baterije
SR	Пуњење батерије
EL	Φόρτιση μπαταρίας
IS	Rafgeymirinn
LT	Akumuliatoriaus įkrovimo
LV	Akumulatora uzlāde
ET	Aku laadimine
SV	Batteriladdning
FI	Akun lataus
NO	Batteri lading
UK	Зарядка акумулятора
RU	Зарядка батареи
TR	Pil doldurma
HI	बैटरी चार्ज हो रहा है
AR	البطارية تشحن
JA	バッテリーの充電
KO	배터리 충전
ZH	电池充电

1

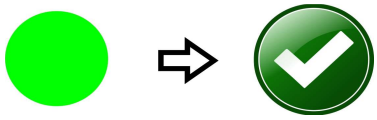
2



3



4



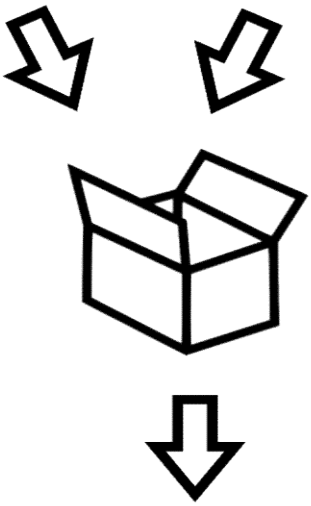
EN	Warranty	Warranty term: 2 years from purchase date
DE	Garantie	Garantiezeit: 2 Jahre ab Kaufdatum
FR	Garantie	Période de garantie: 2 ans à compter de la date d'achat
ES	Garantía	Plazo de garantía: 2 años a partir de la fecha de compra
PT	Garantia	Prazo de garantia: 2 anos a partir da data de compra
IT	Garanzia	Periodo di Garanzia: 2 anni dalla data di acquisto
NL	Garantie	Garantie termijn: 2 jaar vanaf de aankoopdatum
DA	Garanti	Garanti sigt: 2 år fra købsdato
PL	Gwarancja	Termin gwarancji: 2 lata od daty zakupu
CS	Záruka	Záruční doba: 2 roky od data zakoupení
SK	Záruka	Záručná doba: 2 roky od dátumu zakúpenia
HU	Szavatosság	Garancia időtartam: 2 év vásárlás időpontjától
RO	Garanţie	Termenul de garanție: 2 ani de la data achiziției
BG	Гаранция	Гаранционен срок: 2 години от датата на закупуване
SL	Garancija	Garancija izraz: 2 leti od dneva nakupa
SQ	Garanci	Termi Garanci: 2 vjet nga data e blerjes
HR	Garancija	Pojam Jamstvo: 2 godine od datuma kupnje
SR	Гаранција	Термин Гаранција: 2 године од куповине дана
EL	Εγγύηση	Όρο Εγγύηση: 2 έτη από την ημερομηνία αγοράς
IS	Ábyrgð	Ábyrgð tíma: 2 ár frá kaupdegi
LT	Garantija	Garantija terminas: 2 metai nuo pirkimo datos
LV	Garantija	Garantijas termiņš: 2 gadi no iegādes datuma
ET	Garantii	Garantiiaeg: 2 aastat ostu kuupäevast
SV	Garanti	Garanti term: 2 år från inköpsdatum
FI	Takuu	Takuuaika 2 vuotta ostopäivästä
NO	Garanti	Garantiperioden: 2 år fra kjøpsdato
UK	Гарантія	Гарантійний термін експлуатації: 2 роки з дня покупки
RU	Гарантия	Гарантийный срок эксплуатации: 2 года со дня покупки
TR	Garanti	Garanti terim: Satın alma tarihinden itibaren 2 yıl
HI	गारंटी	वारंटी अवधि: खरीद की तारीख से 2 वर्ष
AR	ضمان	مدة الضمان: 2 سنة من تاريخ الشراء
JA	保証	保証期間：購入日から2年間
KO	보증	보증 기간 : 구입일로부터 2 년
ZH	保证	保修期限：自购买日起2年

EN	Warranty exclusions	Mechanical damages are not covered by warranty
DE	Garantieausschlüsse	Mechanische Schäden sind nicht durch die Garantie abgedeckt
FR	Exclusions de garantie	Dommages mécaniques ne sont pas couverts par la garantie
ES	Exclusiones de la garantía	Daños mecánicos no están cubiertos por la garantía
PT	Exclusões de garantia	Danos mecânicos não são cobertos pela garantia
IT	Esclusioni della garanzia	Danni meccanici non sono coperti da garanzia
NL	Garantie uitsluitingen	Mechanische beschadigingen worden niet gedekt door de garantie
DA	Undtagelser fra garantien	Mekaniske skader er ikke dækket af garantien
PL	Wyłączenia gwarancji	Uszkodzenia mechaniczne nie są objęte gwarancją
CS	Záruka vyloučení	Mechanická poškození se nevztahuje záruka
SK	Záruka vylúčenie	Mechanické poškodenia sa nevzťahuje záruka
HU	Garancia kizárások	Mechanikai sérülések nem tartoznak a garancia
RO	Excluderi de garanție	Daune mecanice nu sunt acoperite de garanție
BG	Гаранция изключвания	Механични повреди не се покриват от гаранцията
SL	Garancija izključitve	Mehanske poškodbe niso zajete v garanciji
SQ	Përjashtimet garanci	Dëmtimet mekanike nuk janë të mbuluara nga garancia
HR	Isključenja jamstva	Mehanička oštećenja nisu pokrivena jamstvom
SR	Гаранције изузимања	Механичка оштећења нису покривена гаранцијом
EL	Εξαιρέσεις εγγύησης	Μηχανικές βλάβες δεν καλύπτονται από την εγγύηση
IS	Ábyrgð undanþágur	Vélrænni skemmdir eru ekki undir ábyrgð
LT	Garantija išimtys	Mechaninių pažeidimų nėra taikoma garantija
LV	Garantija izņēmumi	Mehāniskie bojājumi nesedz garantija
ET	Garantii välistused	Mehaaniliste vigastuste ei hõlma garantii
SV	Garanti	Mekaniska skador täcks inte av garantin
FI	Takuurajoitukset	Mekaanisia vaurioita ei kuulu takuun piiriin
NO	Garantien	Mekaniske skader dekkes ikke av garantien
UK	Виключення з гарантії	Механічні пошкодження не поширюється гарантія
RU	Исключения по гарантии	Механические повреждения не распространяется гарантия
TR	Garanti istisnaları	Mekanik hasarlar garanti kapsamında değildir
HI	वारंटी बहिष्करण	यांत्रिक नुकसान वारंटी में शामिल नहीं हैं
AR	الاستثناءات الضمان	لا يغطي الأضرار الميكانيكية التي كتبها الضمان
JA	保証の除外	機械的損傷は保証は適用されません。
KO	보증 제외	기계 손상은 보증이 적용되지 않습니다
ZH	保修排除	机械损坏不属于保修范围

EN	Warranty realization	Free service or replacement after delivering product to producer
DE	Garantie Realisierung	Kostenloser Service oder Ersatz nach Produkt Hersteller liefern
FR	Réalisation de la garantie	Service gratuit ou le remplacement après la livraison du produit au producteur
ES	Realización de garantía	Servicio gratuito o de reemplazo después de entregar el producto al productor
PT	Realização de garantia	O serviço é gratuito ou substituição depois de entregar produto para o produtor
IT	Realizzazione di garanzia	Servizio gratuito o sostituzione dopo la consegna del prodotto al produttore
NL	Garantie realisatie	Gratis onderhoud of vervanging na het leveren van product naar producent
DA	Garanti realisering	Gratis service eller udskiftning efter at have leveret produkt til producent
PL	Realizacja gwarancji	Bezpłatny serwis lub wymiana po dostarczeniu produktu do producenta
CS	Realizace záruka	Bezplatný servis nebo výměna po doručení zboží na výrobce
SK	Realizácia záruka	Bezplatný servis alebo výmena po doručení tovaru na výrobcu
HU	Garancia megvalósítása	Ingyenes javítás vagy csere után nyilvánított termék a termelői
RO	Realizarea de garanție	Serviciu gratuit de înlocuire sau după livrarea produsului la producător
BG	Реализация Гаранция	Безплатна услуга или замяна след доставяне на продукти за производител
SL	Realizacija garancija	Brezplačna storitev ali zamenjavo po porabi izdelek proizvajalca
SQ	Realizimi garanci	Shërbim falas ose zëvendësimi pas dërgimin e produktit të prodhuesit
HR	Realizacija jamstvo	Besplatna usluga ili zamjena nakon isporuke proizvoda do proizvođača
SR	Реализација гаранција	Бесплатна услуга или замена након достављања производ произвођачу
EL	Εγγύηση υλοποίηση	Δωρεάν υπηρεσία ή αντικατάσταση μετά την παράδοση του προϊόντος στον παραγωγό
IS	Ábyrgð framkvæmd	Ókeypis þjónusta eða skipti eftir að skila vöru til framleiðanda
LT	Garantija realizavimas	Nemokama paslauga ar keitimas po pristatymo produktas gamintojo
LV	Garantija realizācija	Bezmaksas pakalpojums vai nomaiņa pēc piegādājot produktu ražotājam
ET	Garantii realiseerimiseks	Tasuta teenuse või asendamine pärast pakkuda toote tootja
SV	Garanti förverkligande	Gratis service eller utbyte efter att ha levererat produkten till producenten
FI	Takuu toteutus	Maksuton palvelu tai korvaavan jälkeen antaneet tuotteen tuottajalle
NO	Realisering garanti	Gratis tjeneste eller erstatning etter å levere produktet til produsenten
UK	Реалізація гарантії	Безкоштовне обслуговування або заміна після доставки продукту для виробника
RU	Реализация гарантии	Бесплатное обслуживание или замена после доставки продукта для производителя
TR	Garanti gerçekleşme	Üreticiye ürün teslim sonra ücretsiz hizmet veya değiştirme
HI	वारंटी प्राप्ति	नि: शुल्क सेवा या बदलने निर्माता के लिए उत्पाद देने के बाद
AR	تحقيق الضمان	خدمة مجانية أو استبدال بعد تسليم المنتج للمنتج
JA	保証の実現	プロデューサーに製品を提供した後、無料サービスや交換
KO	보증 실현	생산자 제품을 제공 한 후 무료 서비스 또는 교체
ZH	保修实现	提供产品生产后免费维修或更换

EN	Warranty realization
DE	Garantie Realisierung
FR	Réalisation de la garantie
ES	Realización de garantía
PT	Realização de garantia
IT	Realizzazione di garanzia
NL	Garantie realisatie
DA	Garanti realisering
PL	Realizacja gwarancji
CS	Realizace záruka
SK	Realizácia záruka
HU	Garancia megvalósítása
RO	Realizarea de garanție
BG	Реализация Гаранция
SL	Realizacija garancija
SQ	Realizimi garanci
HR	Realizacija jamstvo
SR	Реализација гаранција
EL	Εγγύηση υλοποίηση
IS	Ábyrgð framkvæmd
LT	Garantija realizavimas
LV	Garantija realizācija
ET	Garantii realiseerimiseks
SV	Garanti förverkligande
FI	Takuu toteutus
NO	Realisering garanti
UK	Реалізація гарантії
RU	Реализация гарантии
TR	Garanti gerçekleşme
HI	वारंटी प्राप्ति
AR	تحقيق الضمان
JA	保証の実現
KO	보증 실현
ZH	保修实现

John Smiths
12/8 Rue de Elisee
55878 Paris
France
email: john@gmail.com



Glovii Service
Wroclawska 114
81-530 Gdynia
Poland

EN	Suggestions or issues	**Please contact us at info@glovii.com**
DE	Anregungen oder Fragen	**Bitte kontaktieren Sie uns unter info@glovii.com**
FR	Suggestions ou questions	**S'il vous plaît nous contacter à info@glovii.com**
ES	Sugerencias o cuestiones	**Por favor, póngase en contacto con nosotros en info@glovii.com**
PT	Sugestões ou problemas	**Por favor contacte-nos em info@glovii.com**
IT	Suggerimenti o problemi	**Si prega di contattarci a info@glovii.com**
NL	Suggesties of problemen	**Neem dan contact met ons op via info@glovii.com**
DA	Forslag eller emner	**Kontakt os venligst på info@glovii.com**
PL	Sugestie lub problemy	**Prosimy o kontakt na info@glovii.com**
CS	Návrhy nebo problémy	**Kontaktujte nás prosím na info@glovii.com**
SK	Návrhy alebo problémy	**Kontaktujte nás prosím na info@glovii.com**
HU	Javaslatok vagy kérdések	**Kérjük, vegye fel velünk a info@glovii.com**
RO	Sugestii sau probleme	**Vă rugăm să ne contactați la info@glovii.com**
BG	Предложения и въпроси	**Моля, свържете се с нас на info@glovii.com**
SL	Predloge ali vprašanja	**Prosimo, pišite nam na info@glovii.com**
SQ	Sugjerime apo çështje	**Ju lutemi të na kontaktoni në info@glovii.com**
HR	Prijedloge ili pitanja	**Molimo kontaktirajte nas na info@glovii.com**
SR	Сугестије или питања	**Контактирајте нас на инфо@гловии.цом**
EL	Προτάσεις ή θέματα	**Παρακαλούμε επικοινωνήστε μαζί μας στο info@glovii.com**
IS	Tillögur eða málefni	**Vinsamlegast hafðu samband við okkur á info@glovii.com**
LT	Pasiūlymai arba klausimai	**Prašome susisiekti su mumis info@glovii.com**
LV	Ieteikumi un jautājumi	**Lūdzu, sazinieties ar mums info@glovii.com**
ET	Ettepanekud või küsimused	**Palun võtke meiega ühendust aadressil info@glovii.com**
SV	Förslag eller frågor	**Kontakta oss på info@glovii.com**
FI	Ehdotuksia tai kysymyksiä	**Ota yhteyttä osoitteeseen info@glovii.com**
NO	Forslag eller problemer	**Ta kontakt med oss på info@glovii.com**
UK	Пропозиції або питання	**Будь ласка, зв'яжіться з нами за адресою info@glovii.com**
RU	Предложения или вопросы	**Пожалуйста, свяжитесь с нами по адресу info@glovii.com**
TR	Öneriler veya sorunlar	**info@glovii.com adresinden iletişime geçiniz**
HI	सुझाव या मुद्दों	**info@glovii.com पर हमसे संपर्क करें**
AR	اقتراحات أو قضايا	**يرجى الاتصال بنا على info@glovii.com**
JA	提案や問題	**info@glovii.comでお問い合わせください**
KO	제안이나 문제	**info@glovii.com 문의하시기 바랍니다**
ZH	建议或问题	**请info@glovii.com与我们联系**

EN	Producer	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, Poland
DE	Hersteller	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, Polen
FR	Producteur	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, Pologne
ES	Productor	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, Polonia
PT	Produtor	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, Polónia
IT	Produttore	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, Polonia
NL	Producent	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, Polen
DA	Producent	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, Polen
PL	Producent	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wrocławska 114, Polska
CS	Výrobce	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wrocławska 114, Polsko
SK	Producent	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wrocławska 114, Poľsko
HU	Termelő	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, Lengyelország
RO	Producător	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, Polonia
BG	Производител	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, Полша
SL	Producent	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, Poljska
SQ	Prodhues	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, Poland
HR	Proizvođač	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, Poljska
SR	Продуцент	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, Пољска
EL	Παραγωγός	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, Πολωνία
IS	Leikstjóri	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wrocławska 114, Poland
LT	Gamintojas	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, Lenkija
LV	Ražotājs	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wrocławska 114, Poland
ET	Tootja	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wrocławska 114, Poola
SV	Producent	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, Polen
FI	Tuottaja	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, Puola
NO	Produsent	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, Polen
UK	Продюсер	SUNEN Sp. г o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, Польща
RU	Режиссер	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, Польша
TR	Yapımcı	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, Polonya
HI	उत्पादक	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, पोलैंड
AR	منتج	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, بولندا
JA	プロデューサー	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114 ポーラン
KO	생산자	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114 폴란드
ZH	制片人	SUNEN Sp. z o.o., 81-530 Gdynia, Wroclawska 114, 波兰

Made in China

RoHS COMPLIANT